

Sven Hedin

Über das Schicksal Leningrads

In einer Rückenberichtung mit schwedischen Zeitungen nimmt der bekannte Forscher Dr. Sven Hedin zu dem Schicksal Leningrads wie folgt Stellung: „Meine Ausschau ist die, daß, wenn eine von allen Seiten eingeschlossene betretene Stadt abweigt, zu kapitulieren, diese abangloäugig nach den unerträglichen Gesetzen des Krieges in Trümmer geschossen wird. Ich beharre außerordentlich die Waffe von Stalin und Borodow, die die Verteidigung der Stadt bis zum Auferstehen vorzeichnen, ohne daran zu denken, welch furchtbare Leid dadurch 3½ Millionen Städtebewohner und einer halben Million Soldaten zugefügt wird. Die Überlebenskraft der Sowjetunion tritt als die Schuld an dem Untergang der Stadt. In Wirklichkeit verhält es sich so, daß Finnland an keine ruhige und gesunde Zukunft denken kann, so lange es durch Leningrad bedroht werden kann. Deshalb wäre es besser für Finnland, daß Leningrad völlig ausgelöscht werde. Dies bedeutet aber nicht, daß die ganze Stadt im Schutt und Asche verwandelt werden soll. Meine Neuerungen sowohl über Leningrad als auch über die neue finnische Grenze gründen sich auf meine Sympathien und meine Bewunderung für Finnland und sein tapferes Volk und auf meine unerschöpfliche Überzeugung, daß Finlands Sache unsere Sache ist.“

Im übrigen hat sich auch der Führer in seiner letzten großen Rede über Leningrad geäußert und gesagt, daß er gar kein Interesse an irgendeiner Stadt Leningrad, sondern nur an der Vernichtung des Industriezentrums Leningrads habe.



Neue Quartiere nach der Wiederholung

Diese Soldaten sind in der Nacht von ihren Stellungen in vorderster Linie abgezogen worden. Sie haben sie sich ein windgeschütztes liegenes Tal ausgesucht, in dem sie warme und schützende Unterstände einbauen. Von vorhandenen Quartieren werden noch Verschönerungsarbeiten ausgeführt. Da es an die Arbeit geht, wird an kleinen Feuern noch einmal kräftig gefrühstückt. (VR-KuN: Kriegsber. Cuxton [Sch]).

Jubiläum am Front-Badofen

Von der Front vor Leningrad schreibt der Kriegsberichter Hans Joachim Salche von einem Jubiläum am Front-Badofen.

Da sitzen in einem großen Raum beisammen Offiziere und Mannschaften der Bäderkompanie einer Infanteriedivision und zahlreiche Gäste. Holzkreuzfahnen hängen von den sonst kahlen Wänden herab. Tannengrün schmückt die mit weißem Papier sauber gedeckten Tische, auf denen Biergläser von Kuchen stehen. Man sollte kaum glauben, daß nur wenige Kilometer weiter die Sowjets in ihren Stellungen hocken. So friedensmäßig sieht es hier aus.

Die Bäderkompanie hat aber auch einen Grund zu dieser hübschen improvisierten Feierstunde mit Musik und Anjogos. Sie beginnt heute, eine kleine Festlichkeit verrichtet es, dem Geburtstag des 2.000.000. Brotes. Zwei Millionen Brote, ein wahrhaft unvorstellbarer Chimborazo. Das bedeutet, daß seit dem 14. 3. 1941 bis zum Tage dieses Jubiläums rund 2100 To. Brohl mit Salz verbunden, 1000 Kubikmeter Wasser verbraucht wurden. Zwei Millionen Brote, d. h., daß bei einer Belegschaft von etwa 140 Mann jeder täglich 120 Brote hergestellt hat. Wollte man die zwei Millionen Kommissariate hintereinander aufbauen, so würde man eine Strecke von 500 Kilometern erzielen, was der Luftlinie Berlin-Königsberg etwa entspricht.

Die hier vollbrachte Leistung wäre bei normalen Verhältnissen wohl einfache zu schaffen. Was sie aber in einem Lande wie der Sowjetunion bedeutet, kann nur der Kenner ermessen. Wachte schon die Heranschaffung des Materials viel Schwierigkeiten, so schien die Befestigung oftmals unlösbar. Kilometerweit mußte dazu meist gehorchen werden. Der deutsche Vormarsch zwang außerdem die Bäderkompanie, vierzehnmal innerhalb von vier Monaten mit dem ganzen Betrieb umzuziehen. Dennoch läuft alles wie vorgesehen, dank der guten deutschen Organisation.

Neue Judengesetze in Frankreich.

Paris, 3. Dezbr. Die französische Regierung hat zwei neue Gesetze gegen die Juden erlassen. Das eine Gesetz untersagt den Juden mit Grundstücken zu spekulieren, das andere ordnet an, daß alle Juden in einem besondern Verbund zusammengefaßt werden.

Kriegsberichter Gerard fordert sofortigen Kriegseintritt.

Newport, 3. Dez. Anläßlich seiner Ernennung zum Ehrenvorsitzenden des Verbundes für direkte Kriegsteilnahme Amerikas forderte der frühere Wollschäfer der USA in Berlin, James Gerard, die sofortige Kriegserklärung. Dies, so meinte der alte Heger, würde den Krieg verhindern, alle alliierten und besiegenen Völker ermutigen und das USA-Poß sowie die USA-Industrie zur Einsicht bringen, daß die Vereinigten Staaten tatsächlich im Kriege seien.

In Kürze

Die Besprechungen Dr. Leps mit dem rumänischen Arbeitsminister nahmen am Dienstag ihren Anfang. Es wurden alle Deutschland und Rumänien gemeinsam interessierenden Fragen erörtert. Die Besprechung galt insbesondere den Fragen der Entsendung rumänischer Arbeiter nach Deutschland.

Mozartfeier in Rom. In der italienischen Akademie fand eine Gedächtnisfeier für Mozart statt, der Erziehungsminister Bottai und der deutsche Botschafter von Madelen wohnten.

Zu den Kämpfen um Gondor stellt der Sonderberichterstattler der "Chicago Daily News" fest, daß den italienischen Verbündeten höchstes Lob gebühre. Gondor sei gegen eine erdrückende Übermacht ebenso heldenhaft verteidigt worden wie der Alazar.

Eingriffe in die Entwicklung Ostasiens werden nach einer Erklärung der drei ostasiatischen Mächte Japan, China und Mandchukuo wieder von Seiten der USA noch von Großbritannien mehr gebuhlt.

Die Reichsschulden am 30. September.

Die Summe der fundierten Reichsschulden betrug am 30. Septbr. 58,002 Mrd. RM, gegenüber 52,494 Mrd. RM am 30. 6. Davon entfallen auf die auf RM lautende Schulde 56,820 (51,250) Mrd. RM, und auf die auf fremde Währungen lautende Schulde 1,237 (1,243) Mrd. RM. Die schwebende Schulde belief sich auf 52,755 (45,028) Mrd. RM.

Der heutige Wehrmachtsbericht

Australischer Kreuzer „Sydney“ von deutschem Hilfskreuzer versenkt

Weitere Fortschritte an der Front von Westen — Russisch-kirchliche Division abgeschlagen. Zobrist vernichtet bzw. besiegt.

„Aus dem 32. Oberhauptquartier, 3. Dezbr. Das Oberkommando der Wehrmacht gibt bekannt:“

„An der Front vor Miedien gewannen die nun starken Ramm- und Sturzkampffliegerverbände unterstütteten Infanterie- und Panzerverbände ihrer Bekämpfung und Bekämpfungsfähigkeit weit überzeugendere Gegner niedergrimmig und vernichtet. Der 6000 Tonnen schwere Kreuzer „Sydney“ ist mit der gesamten Besatzung von 42 Offizieren und 1000 Mann untergegangen. Zwischen der Besatzung, die das Boot nach dem Untergang in dem schweren Gefecht erledigte, wurde es nach Regelmäßigem Rhythmus aufgetragen werden. Ein großer Teil der Besatzung wurde gerettet und erreichte die anhaltende Küste.“

Der Hilfskreuzer „Cormoran“ hat im Kreuzerrieg in überzeugender Weise unter seinem zahlenreichen Kommandanten einen großen Sieg feindlicher Schiffe erzielt. Die Nordpolstreife wurden die Infanterie- und Panzerdivisionen einer deutschen britischen Armee — die Wehrmacht einer russisch-kirchlichen Division — teils vernichtet, teils untergegangen.

Beuteerfassungstrupp auf Erforschung

Dem Oberquartiermeister jeder Armeen stehen besondere Einheiten zur Verfügung, zu deren Ausgabe es gehört, wertvolle Beute, Lager mit Lebensmitteln oder wirtschaftlich wichtigen Materialien zu bergen. Oft gelingt es auf das Einiges dieser Beuteerfassungstrupps viele Nachschläge einzufangen.

Der nachstehende Bericht von Oberstabsmeister Wagner erläutert die Arbeit eines solchen Beuteerfassungstrupps.

Die Nachricht: „Großes BeuteLAGER mit Verpflegungsmitnahmen am Bahnhof W.“ löste einiges Erstaunen aus; denn so etwas ist im Osten selten. Diesmal sollte sogar auch Munition erpflegt werden, reichliche Mengen an Butter, Schmalz und Fleischkonserve dabei sein. Darüber hinaus begreifliche Freude, da das ArmeeverpflegungsLAGER infolge des raschen Vordringens der Truppen weit zurücklag und nur auf schlechtesten Wegen zu erreichen war. Die Erbeutung dieses Lagers war nur durch das überraschend schnelle Vorgehen unserer Divisionen gelungen, das den Bolschewiten nicht mehr Zeit gelassen hatte, die kostbaren BeuteLÄDER wegzubringen.

Die Auswertung des Lagers stieg auf Schwierigkeiten; denn nur etwa 200 Meter davon liegt bereits unser vordeutsche Linie am linken Ufer des W. Auf der anderen Seite des Flusses hatte sich der Bolschewik festgesetzt. Er versuchte nach den Meldungen der Truppe durch Artillerie und MG-Beschluß das Lager, das er nicht mehr hätte abtransportieren können, nachträglich noch in Brand zu schlecken. Wir mußten aber hin, denn die Auswertung war für die Truppe bei der derzeitigen Nachschublage unabdinglich erforderlich. Es galt, die Mengen der Lebensmittel und vor allem die bestimmlichen Waffensysteme festzustellen.

Ausgerüstet mit Personenkarrenwagen und Lastkraftwagen,ührte uns der von der Truppe selbst durch den Wald geschlagene Weg in die Nähe des Lagers. Es herrschte zunächst völlige Stille. Bei dem Bataillonsstab wurde der Fahrtsweg und der Ort des Lagers erfragt. Dem Hinweis des Kommandeurs verliehen, daß die Sowjets das ausgedehnte Lager einzehnen können und wie auf einzelne Soldaten auch auf jeden Lastkraftwagen mit Artillerie schießen, sollte erst einmal

Aus Sachsen

Verleihung der Goethe-Medaille an Professor Vollert

Dresden. Dem früheren Direktor der Sächsischen Landesbibliothek, Professor Dr. Martin Vollert, wurde vom Führer der Goethe-Medaille für Kunst und Wissenschaft verliehen. Professor Vollert, der im deutschen Bibliothekswesen einen ausgezeichneten Ruf genießt und im Oktober sein 60. Lebensjahr vollendet, hat der Sächsischen Landesbibliothek eine vorbildliche Gestalt und Organisation gegeben, die heute in dem alten Bau am Kaiser-Wilhelm-Platz in Dresden vor uns steht.

Seiffener Spielwaren für die Soldaten

Als Weihnachtsgruß des Spielzeug-Städtchens Seiffen gingen jetzt über 500 kleine zerlegbare Weihnachtspyramiden hinaus an die Front. Die Spielzeughersteller des Ortes und die Fachschule Seiffen haben sie in Gemeinschaftsarbeit für die Soldaten gefertigt, denen sie ein Stückchen Heimat und den Zauber erdigvirgischer Weihnacht bringen sollen. In Seiffen wurden auch viele der bunten Weihnachtslaternen und zusammenlegbare Weihnachtsbäume im Auftrag des Heimatverband Sachsen und des NS-Lehrerbundes für die Feldgrauen aus Sachsen hergestellt und verschickt. Nach Fertigstellung dieser Gaben für die Front wird in Seiffen jetzt Spielzeug hergestellt, das in die Särgen gelegt und dort deutschen Kindern eine Weihnacht machen soll.

Dresden. Tödlicher Sturm auf der Kellertreppe. In einem Gründstück der Bärndorfer Straße starb eine 75 Jahre alte Rentnerin die Kellertreppe hinab und zog sich einen tödlichen Schädelbruch zu.

Dresden. Obergruppenführer Scheumann bei der Gruppe Kurpfalz. Der Führer der SU-Gruppe Sachsen, Obergruppenführer Scheumann, befahlte auf Befehl des Stabschefs der SU, die SU-Gruppe Kurpfalz in folgenden Standorten: Mannheim, Mainz, Worms, Oberbergbach, Mittelbergbach, Limbach, St. Ingbert, Dittweiler und Saarbrücken.

Adorf (Vogtländ). Der Tab in den Hammern. In der Wohnküche der Familie Friedrich Flatter gerieten während des Kochens am Kasten die Kleider der 67 Jahre alten Ehefrau Bertha Flatter in Brand. Ob ihr hinzuflommender Mann die Hammern erschlagen konnte, hatte die Bebauernsverein so schwere Verbrennungen an Hufen, Händen und im Gesicht erlitten, daß kurz darauf der Tod eintrat. Der Ehemann Friedrich Flatter mußte ebenfalls mit schweren Verbrennungen nach dem Krankenhaus gebracht werden.

Er könnte ihr Vater sein

Zu großer Altersunterschied als Behinderungsgrund.

Berlin, 2. Dez. Ein 50jähriger Witwer, der aus erster Ehe Kinder im Alter von 27 und 28 Jahren hatte, verlobte sich mit einem 18jährigen jungen Mädchen. Von dem jungen Mädchen war das schon rechtlich unbegreiflich, was aber soll man von der Mutter des Mädchens sagen, die trotz des großen Altersunterschieds von 32 Jahren mit der Geschlechtshemmung einverstanden war und die gelegentlich vorgesetzte Einwilligung gab.

Der Standesbeamte sah indessen eine derartige Geschlechtshemmung als unerwünscht an und wandte sich an das zuständige Vor-

mundheitsgericht. Dieses hat, um die Geschlechtshemmung zu verhindern, nach Anhörung der Verlobten und der Mutter die von

der Mutter erteilte Zustimmung zur Geschlechtshemmung wider-

zu und die gelegentlich erforderliche Einwilligung zu erheben.

Gegen diese Anordnung erhob die Mutter Beschwerde. Das

Stammergericht hat aber das Vorgehen des Vorwurfs bestätigt.

Die Mutter erhielt eine Strafe von 100 Mark und die Mutter

mußte die Mutter des Mädchens auf die Strafe verzichten.

— Operation unter Revolverbedrohung — Bildwesterei eines NS-Urzes. Dr. Mahonius hatte Bildwesterei in einem Bildwestereihaus. Bildwestlich ging die Tür auf, fünf oder sechs Bandenmitglieder betrat das Zimmer und zwangen den Arzt mit vorgelegten Revolvern, eine Kugel aus dem Körper eines der Banditen zu entfernen. Nachdem der Arzt die Operation durchgeführt hatte, erklärte der Aufführer: „Wir müssen dich eigentlich jetzt freilassen, aber wenn du dein Gewicht gibst, in der nächsten Sekunde nicht die Polizei alarmieren, werden wir das nicht tun“. Der Arzt gab sein Wort, meldete den Vorfall erst nach der gelegten Kugel. Es stellte sich heraus, daß die Banditen überfüllt auf mehrere Türen durchgeführt hatten.

von 27 und 28 Jahren hat die also überreifte schon erheblich älter als ihre zulässige Stiefmutter sind. Auch Heilfertigungspolitisch ist diese Gattenwahl als verfehlt anzusehen.

Neues aus aller Welt

— Urkunden sind keine Belegezeichen! Bei der Büchersammlung für die Wehrmacht fand ein Mann in Bendorf in einem Band Kriegserinnerungen aus dem Weltkrieg des Böldungsbundes bei einer Dokument aus dem Jahre 1921. Das wertvolle Altenstück war seit der Ausstellung spurlos verschwunden.

— Weizenreute noch im November! Es liegt kaum glaubhaft und doch ist es Tatsache, daß das Rittergut Roggels bei Magdeburg in der Mitte des November noch Weizen geerntet hat. Auf einem 20 Minuten großen Platz in der Gemarkung Schmidsdorf, der im Frühjahr lange Zeit unter Wasser gestanden hatte, wurde dieser Tag Weizen geerntet. Das Getreide ist bereits eingetroffen und getrocknet worden. Der Bereich ist wunderbar geziert. Der gebräuchliche Weizen ist Qualitätssorte.

— Eine leute Gönn. Doch hatte dieser Tag in einem Dorf bei Erfurt eine Frau, die dem Drängen eines Besuchers schließlich nachgab und ihm eine Gönn zum Preis von 80 RM verabreichte. Als ihr Mann von der Arbeit nach Hause kam, dem sie freudig erzählte, daß gute Geschäft mitschafft, wurde beide gewohnt, daß der Käufer mit einem alten Hundertmarkstück bezahlt und also bei dem Gönnenthal noch 20 RM „gutgemacht“ hatte. Widerstreitend erstaute man einige, die nach Erfurt abgehenden Jüge wurden beobachtet und abgezählt, doch der betrügerische Gönnenthal war nicht mehr aufzufinden. Und nun dürfte wohl zum Schaden der Spott noch kommen.

— Durch Reichtum in den Tab. In Rottbusch fuhren der 17 Jahre alte Harry Blac und der 18 Jahre alte Oskar Matzschka, obwohl sie nicht im Besitz eines Fahrrades waren, mit einem Motorrad durch die Stadt. Dabei verloren sie die Gewalt über die Maschine und prallten mit dem Rad gegen einen Bordstein. Beide wurden auf die Straße geschleudert und waren auf der Stelle tot.

— Dreißig Todesopfer des Ehes. Aus Stettin wird berichtet: Auf dem Böhringer See bei Stettin fuhr der 30 Jahre alte Kraftfahrer Schwante mit seinen zwei und fünf Jahren alten Kindern mit einem Motorrad durch die Stadt. Dabei verloren sie die Gewalt über die Maschine und prallten mit dem Rad gegen einen Bordstein. Beide wurden auf die Straße geschleudert und waren auf der Stelle tot.

— Das rettende Drahtseil. In Heringen (Westfalen) spielt ein 24-jähriges Kind am Fenster eines Wohnhauses im zweiten Stockwerk. Das Kind stürzt ab und ist auf ein mit Draht überpannetes Häuschen gesunken. Der Draht fing das Kind auf und zog, jedoch blieb das Kind in dem Draht hängen und trug keine Verletzungen davon.

— Hohe Ordentagsstrafe für einen Ritter. Unter großer Aufführung der Göttin batte ein Stellner in einer Magdeburger Gaststätte für ein Glas Bier, das nur 40 Pfennig kosten sollte, den Preis für ein Glas Spezialbier, d. h. 60 Pfennig, genommen. Er wurde vom Regierungsratspräsidenten wegen Verstoßes gegen die Preissicherungsverordnung in eine Ordentagsstrafe von 100 Reichsmark genommen.

— Daseinsnot einer Mutter. In Bologna wurden zwei kleine Mädchen von ihrer Mutter einer gründlichen Haarschärfung mit Petroleum unterzogen. Sie standen in der Nähe des Ooms. Bildlich gesehen das Petroleum durch die Hitze des Ooms und die Haare der Kinder verwanbelten sich in ein Flammenmeer. Auf das Gesicht der Kinder läßt die Mutter herab. Sie konnte mit ihren Kleidern die Flammen erlösen, aber die kleinen Mädchen hatten bereits so schwere Verbrennungen am Kopf und Armen davongetragen, daß sie in bedenkelhaftem Zustand im Hospital lagen.

— Operation unter Revolverbedrohung — Bildwesterei eines NS-Urzes. Dr. Mahonius hatte Bildwesterei in einem Bildwestereihaus. Bildwestlich ging die Tür auf, fünf oder sechs Bandenmitglieder betrat das Zimmer und zwangen den Arzt mit vorgelegten Revolvern, eine Kugel aus dem Körper eines der Banditen zu entfernen. Nachdem der Arzt die Operation durchgeführt hatte, erklärte der Aufführer: „Wir müssen dich eigentlich jetzt freilassen, aber wenn du dein Gewicht gibst, in der nächsten Sekunde nicht die Polizei alarmieren, werden wir das nicht tun“. Der Arzt gab sein Wort, meldete den Vorfall erst nach der gelegten Kugel. Es stellte sich heraus, daß die Banditen überfüllt auf mehrere Türen durchgeführt hatten.

Die Heimatzeitung

Aus Bischofswerda und Umgegend

Bischofswerda, 2. Dezember.

4. Opfermontag des Kriegs-Märtyrs.

Seit allen Freuden erfüllt der deutsche Soldat seine Pflicht und mehr als das. Die Heimat steht nicht zurück und spielt für das Kriegs-Märtyrertum.

Der kommende Sonntag steht im Zeichen des Opfers für das Kriegs-Märtyrertum. 1941/42. Wie bisher, so werden auch am 7. Dez. die Glocken der P.W. wieder in den einzelnen Haushaltungen vorstehen und die Opfergaben, die in einer Liste eingesammelt werden, abholen. Bei der Beisetzung unseres Opfers wollen wir an die ungeheuren Gräben denken, die unsere Kameraden an der Front für uns auf sich nehmen müssen. Die Einsabereitschaft der kämpfenden Truppe und die gewaltigen Aufgaben des großen sozialen Aufbaus müssen die Daseinsgedanken zu erhöhter Überentlastung anregen!

Reigen der Sternengötter am Dezemberhimmel

Venus, Mars, Jupiter und Saturn erscheinen am Himmel. Der Dezember bietet uns ein ungewöhnliches Schauspiel am Himmel. Die Venus kommt der Erde so nah, daß sie jeden Abend die Kleinigkeit von 1 Millionen Kilometern heranzieht. Sie nähert sich uns von 91 Millionen Kilometern Entfernung im Laufe dieses Monats bis auf nur 58½ Millionen Kilometer. So ist die Venus wirklich nun eine strahlende Schönheit, wie es ihr zukommt. Sie ist bald nach Sonnenuntergang etwa zweieinhalb Stunden am Südsüdwesthimmel in beträchtlicher Höhe sichtbar und geht jetzt gegen 20 Uhr. Später gegen 21½ Uhr unter. Am 21. Dezember bietet die Venus einen besonders eigenartigen und schönen Anblick dar. Sie rückt nicht unter die Mondsichel.

Der Venus am nächsten steht — wie könnte es anders sein — ihr Göttergatte Mars, der zwar im Oktober schon seine größte Größe und seinen schönsten Glanz hatte, aber auch jetzt noch stetisch im Südwesten thront. Er steht am höchsten gegen 21½ Uhr. Von 61½ Millionen Kilometer Entfernung seiner größten Größe ist er eigentlich schon auf 29 Millionen Kilometer abgesunken. Ende des Jahres wird die Entfernung wieder 187 Millionen Kilometer betragen. Der Planet wird daher von der Venus und von Jupiter, dem nächsten Glied dieses Götterreisens, am Glanz übertrroffen.

Jupiter wird am 8. Dezember gerade der Sonne gegenüberstehen, „in Opposition“ stehen, wie es astronomisch heißt. Unterhalb des Jupiter sieht man das Sternbild des Orion mit seinen markanten drei Würstchen, und der Sirius leuchtet ihm zu Füßen am unteren Himmel.

Am Südlichen Himmel zeigt sich gegenwärtig ein selten bemerkter Gott, der Götter, der „finstere Gott“, der sich jetzt aber als ein helles Gestirn darstellt. Einmal höher über ihm steht man die Scheibe des Siebengleiters, im Ulterton die Plejaden benannt, welche schon von der Dichterin Sappho vor 2500 Jahren in einem lösungsmittigen Mitternachtsgedicht besungen wurde: „Der Mond ist untergegangen / Verlungen sind die Plejaden / Mitternacht — darüber die Sterne / Ich aber, ich liege einsam.“

Über allen beiden und freudigen der Menschen erschienenen fest und endlosen Seiten die ewigen Sternengötter und neigen sich in wechselndem Zingen zueinander.

Verdunklung von Mittwoch, 18.49 bis Donnerstag, 8.52 Uhr

* Die Auszahlung der Weihnachtsgewinnungen für Familienunterhaltungsvereinigte Kinder erfolgt am Freitag, 5. Dez., vom 8. bis 10 Uhr, im Zimmer 2 des Rathauses. Stundum-Grenzbericht jetzt um 19.15 Uhr. Die Frontberichte des Großdeutschen Rundfunks werden jetzt täglich von 19.15 bis 19.30 Uhr gegeben. Dafür sind die Wehrmachtsberichte auf die Zeit von 19 bis 19.15 Uhr vorausgelegt worden.

* Papierkriegsamt bei den Behörden. Der Reichskunstminister hat verfügt, daß angefertigte des Mangels an Papier alle Behördenstellen den Papierverbrauch in Schriftenverleihen auf das unerlässlich notwendige Maß beschränken und kleine Formulare verwenden. Diese Maßnahme soll auch vom Geschäftsführer Urheber beachtet werden.

* Bekämpfung des gefärbten Gemüses. Viele Hausfrauen liefern den leider gefärbten Gemüse in einem warmen Raum aufzutauen zu lassen. Die natürliche Folge davon ist, daß solches Gemüse in kurzer Zeit verdorrt. Daraus wird oft

geschlossen, gefärbtes Gemüse sei minderwertig. Das ist aber auf keinen Fall so. Man muß es nur richtig behandeln und langsam anziehen, dann ist es voll verwertbar. Am besten macht es die Hausfrau so, daß sie gefärbtes Gemüse in kaltem Wasser — wie es von der Zeitung kommt — zum Aufzauen bringt. Allerdings muß es dann sofort verbraucht werden. Der Kleinbäcker jedoch muss darauf achten, gefärbtes Gemüse nicht in warmen Verkaufsräumen aufzubewahren, wenn er nicht die gleiche Qualität erleben will.

* Zum Tierzusammensetzen. Ratten lungern leicht, wenn ihnen in der jetzigen Kriegszeit Milch, Fleischabfälle und ähnliches neben ihrem Maulfang nicht regelmäßig geboten werden kann. Aber deshalb glaubt, seine Räte nicht mehr genügend ernähren zu können, der Leiter sie nicht etwa aus, sondern mag sie dem Tierzusammensetzen. Die Räte der Leiter wird dann noch am gleichen Tage abgeholt und in gute Hände, eben, auf dem Lande, weitergegeben.

Eine noch räfflige 90jährige

Stammfrau. Morgen Donnerstag feiert die Rentnerin Wilhelmine Barthel geb. Schreyer im Kreise ihrer Kinder, Enkel und Urenkelinder ihren 90. Geburtstag. Gesegnet mit Gesundheit und Schaffenskraft, steht sie ihren Kindern bis heute stets hilfreich zur Seite, was auch für sie eine besondere Freude bedeutet. Fast täglich legte sie bis vor kurzer Zeit den blühenden Weg zu dem Anwesen ihres Sohnes hin und zurück. Sie war verheiratet mit dem Hänsler und Weber Friedrich Barthel, der als Soldat des 103. Inf.-Regts. am Feldzug 1870/71 teilgenommen hat. Ihren Sohn, mit dem sie eine glückliche Ehe geführt hatte, verlor sie im Jahre 1916. Aus der Ehe sind neun Kinder hervorgegangen, wovon sechs wieder verstorben sind. Die Jubilarin erfreut sich im Orte einer allgemeinen Bewunderung. Wir wünschen ihr weiterhin Gesundheit und Wohlgeraten.

Standesamtsnachrichten

Schöna. In der Zeit vom 1. November bis 30. November wurden beruhend: Geburten: Dem Transportarbeiter Gustav Dag Graf in Demitz-Thumitz, Ortsteil Möllau, ein Sohn; dem Steinmetz Alfred Kurt Theseler in Demitz-Thumitz ein Sohn; dem Kaufmann Georg Gerhard Pauli in Demitz-Thumitz eine Tochter. — Eheschließungen: Der Tischler Ernst Paul Järrisch aus Schönbrunn mit der Schneiderin Johanna Anna Maria Renger aus Demitz-Thumitz; der Hilfsarbeiter g. St. Unteroffizier Max Albert Doppler aus Wilsdruff mit der Kleinfabrikarbeiterin Edith Charlotte Reitner aus Demitz-Thumitz; der Unteroffizier bei der Wehrmacht Otto Alfred Friedrich Krämer aus Schmölln mit der Handangestellten Martha Charlotte Voigt aus Dresden; der landwirtschaftliche Arbeiter g. St. Oberleutnant Max Willi Horster aus Sonnenbach mit der Röhrerin Marie Martha Lange aus Demitz-Thumitz. — Sterbefälle: Der Rentenempfänger Ernst Max Schatzel, 61 Jahre alt, in Kötzsau; der Rentenempfänger Franz Josef Blechschmidt, 67 Jahre alt, in Schmölln; der Schneidermeister im Auspendant Gustav Paul Hornoff, 72 Jahre alt, in Schmölln.

Kunnersdorf (Bautzen). In der Zeit vom 16. bis 30. November 1941 wurden die nachfolgend bezeichneten Beurlaubungen vorgenommen: Geburten: Der Kofferlebener Irmgard Margarete Schünig ein Knabe; dem Kleinfabrikarbeiter Karl Ernst Jeschke ein Knabe; dem Schlosser Johannes Stegmund Lutz aus Bremen ein Mädchen; dem Steinmetz Paul Albrecht Förster ein Knabe; dem Steinmetz Karl Friedrich Fröde ein Knabe. — Eheschließungen: Der Steinmetz Gustav Robert Dulitz und die berufstätige Else Bachmann; der Schneider, jetzt Getreide, Wolfgang Schott und die Baderin Ilse Alice Dulitz; der Autohofsoffizier, jetzt Schäfer, Georg Otto Körner und die Kleinfabrikarbeiterin Ilse Gertrud Weber. — Sterbefälle: Der Kleinhändler Karl Heinrich Werner, 1866 geboren; der Obergefreite Paul Herbert Dittrich, 1916 geboren; die Rentnerin Auguste Aloisia Freytag geb. Wiesch, 1860 geboren; der Rentenempfänger Ernst Gottlieb Halsch, 1884 geboren.

Aus dem Meißner Hochland

Geleitstadt. Wann ist unser Heimatort entstanden? Orts- und Gemarkung des heutigen Geleitstadts bedeckte einst dichter Urwald. Ein summes Zeugnis aus jenen Tagen sind die Baumstämme unter denen die Linde vorwiegt, die man vielleicht dort bei Erdarbeiten gefunden hat. Seine Urkunde meldet, man habe sich hier die ersten Kolonisten mit der Axt den Weg bahnen und ihre Hütten im Tale des Röder errichtet. Wahrscheinlich ist Geleitstadt zu Beginn des 13. Jahrhunderts gegründet worden. Seine frühere urkundliche Erwähnung findet es in der berühmten Oberlausitzer Grenzurkunde des Jahres 1223, und zwar als „Geleitstadt“. Auf Veranlassung des Markgrafen von Meißen kamen damals zahlreiche fränkische Kolonisten ins Land. Der Ortsname „Grantenthal“ heißt die Erinnerung an seine fränkischen Gründer noch nach. Wie so ein langer Ort der engeren Heimat, dürfte Geleitstadt dieser Kolonistensiedlung seine Entstehung verdankt. Ob in noch älterer Zeit am Oberlauf der Schwarzen Röder bereits Menschen ge-

wohnt haben, war bis heute noch nicht nachweisbar. Die in den Kriegsjahren durchgeföhrten Grabungen in den Mooren am Röderlauf in der Wüstenei haben keine Stütze gesetzt. Unser Heimatort dürfte demnach erst reichlich 700 Jahre alt sein. Neukirch. Dießiger Gehilfe. Einem bislangen Ihrmachermeister wurden im Laufe der letzten zwei Jahre Ihnen und Schwedegängen in großerem Umfang gehoben. Als Täter konnte ein dort beschäftigter Gehilfe ermittelt werden, der das Viehgesetz nach Böhmen weiterveräußert hatte. Es konnte zum größten Teil wieder sichergestellt werden.

Neustadt. Kameradenrente. Kreisradschäfer Seidt überreichte den beiden Zwillingstöchterpaaren Herbert Hellmann und Johannes Risse für jedes ihrer Zwillingstöchter mit herzlichen Glückwünschen die Kameradenrente der alten Kuffhäuserkameraden in Höhe von 50 RM. — Salos Alter. In der Kuffhäuser und geliebter Frische kann Oberschaffner i. R. Paul Manke seinen 86. Geburtstag begehen.

Arnoldsdorf. 40 Jahre Freiwillige Feuerwehr. Unsere freiwillige Feuerwehr konnte auf ein 40jähriges Bestehen zurückblicken. Infolge des Krieges mußte von einer besonderen Feier Abstand genommen werden, doch wird jeder Einwohner gern bei dieser Gelegenheit einen Rückblick werfen auf die vielerlei Dienste, die die stets einsatzbereiten Männer in feldmäiser Weise ihren Mitbürgern bei mancherlei Not und Gefahren geleistet haben.

Bittau. Erfolg der Bautzner Kunstausstellung. Die 10. Jahrestellung der Arbeitsgemeinschaft Bautzner bildender Künstler in Bittau. Handwerkerleben erfreut sich einer recht günstigen Aufnahme durch die Bevölkerung. Bis jetzt wurden 18 Gemälde, Skulpturen und graphische Blätter verkauft. Die Ausstellung ist noch bis 14. Dez. geöffnet und wird dann auf eine Rundreise durch mehrere sächsische Mittelstädte geschickt.

Drei Arbeiter tödlich verbrüht

Böbau. In einer Baumwollspinnerei im nahen Kunnersdorf ereignete sich im Stoffdruck ein Dampfbordbrand, der drei Menschenleben forderte. Durch den austrocknenden Dampf wurden die in dem Raum sich aufhaltenden Arbeiter Beuner und Böhrer aus Bautzen sowie Döllnitz aus Albernau tödlich verbrüht. Die drei Arbeiter hatten versucht, sich vor dem austrocknenden Dampf zu retten, brachen aber infolge der starke Verbrennungen zusammen, ehe sie ins Freie gelangen konnten. Sie standen im Alter von 50 bis 60 Jahren.

Landgericht Bautzen

Ein Bauer ist für alles verantwortlich, was in seinem Betrieb vorgeht.

Die althergebrachte Gewohnheit, daß die Chefrau oder Mutter des Bauern in der Küche, der Milch- und Butterwirtschaft das Kommando hat, ist ungünstig, eine Bauern un würdig und für ihn nicht immer unbedenklich. Das kam in der Begründung des Urteils des Landgerichts bei Bischöfswerda wegen Schwarzschlächten und Vergewaltigung die Verbrauchsregelungsstrafverordnung in 2 Fällen zum Ausdruck. Der Vater Kubasch war 1935 verstorben. Der älteste Bruder hatte vorläufig die Führung des Gutes übernommen. Als Erbhaber war Gerhard Kubasch bis zur Einberufung des älteren Bruders zur Wehrmacht im Januar 1940 in seinem Gutshaus nur als Wirtschaftsgehilfe bzw. Kutscher tätig gewesen. Dann hatte er in der Haupthalle die Feldarbeiten verrichtet und seine Mutter Ida Kubasch hatte nach alter Gebräuchlichkeit in der Küche und Wirtschaft nur noch ihrem kleinen Erben angeordnet und gehandelt. — So hatte Ida Kubasch am 23. 4. 1940 dem Gutsherrn ihres Sohnes Gerhard eigenmächtig ein Schwein entnommen und schwärzschlachten lassen. — Während der Ernte im August 1941 hatte sie auf eigene Faust von der Bäuerin Frieda Käthe in Bischöfswerda ein Kalb erworben und es ebenfalls unter Umgebung der Fleischbeschau und Einsichtung der Schlachtfeste und der Wirtschaftsbeiträge schlachten lassen. Am beiden Schlachttagen, die ihr Sohn Gerhard bewußt gebildet hatte, hatte sich seine Mutter selbst beteiligt. In beiden Fällen war das Fleisch für den Betrieb des Gutes verwendet worden. Wie üblich, hatte die Küche für die Abgabe des Kalbes neben dem Kastenpreis 11 Pfund Kalbfleisch erhalten. Diesbezüglich wurde sie aber vom Amtsgericht Bautzen gegen den ledigen 28 Jahre alten Mag Gerhard Kubasch in Bischöfswerda bei Bischöfswerda wegen Schwarzschlächten und Vergewaltigung die Verbrauchsregelungsstrafverordnung in 2 Fällen zum Ausdruck. Der Vater Kubasch war 1935 verstorben. Der älteste Bruder hatte vorläufig die Führung des Gutes übernommen. Als Erbhaber war Gerhard Kubasch bis zur Einberufung des älteren Bruders zur Wehrmacht im Januar 1940 in seinem Gutshaus nur als Wirtschaftsgehilfe bzw. Kutscher tätig gewesen. Dann hatte er in der Haupthalle die Feldarbeiten verrichtet und seine Mutter Ida Kubasch hatte nach alter Gebräuchlichkeit in der Küche und Wirtschaft nur noch ihrem kleinen Erben angeordnet und gehandelt. — So hatte Ida Kubasch am 23. 4. 1940 dem Gutsherrn ihres Sohnes Gerhard eigenmächtig ein Schwein entnommen und schwärzschlachten lassen. — Während der Ernte im August 1941 hatte sie auf eigene Faust von der Bäuerin Frieda Käthe in Bischöfswerda ein Kalb erworben und es ebenfalls unter Umgebung der Fleischbeschau und Einsichtung der Schlachtfeste und der Wirtschaftsbeiträge schlachten lassen. Am beiden Schlachttagen, die ihr Sohn Gerhard bewußt gebildet hatte, hatte sich seine Mutter selbst beteiligt. In beiden Fällen war das Fleisch für den Betrieb des Gutes verwendet worden. Wie üblich, hatte die Küche für die Abgabe des Kalbes neben dem Kastenpreis 11 Pfund Kalbfleisch erhalten. Diesbezüglich wurde sie aber vom Amtsgericht Bautzen gegen den ledigen 28 Jahre alten Mag Gerhard Kubasch in Bischöfswerda zu fünf Wochen Gefängnis, zu Geldstrafen von 30 und 20 Reichsmark und zur Leistung von 100 RM. Verletzt ist ebenfalls verurteilt. Es wurde Strafmildernd berücksichtigt, daß er unter dem starken Einfluß seiner Mutter gestanden und ihr nicht entgegenzutreten gewagt hatte. Der Schwarzslächter Ernst Käfer aus Dahlen, der bei Kubasch wiederholt Schwarzslachungen ohne Vorliegen des erforderlichen Schwarzschlags ausgeführt hatte, wurde wegen Weißbisse mit drei Wochen Gefängnis und Geldstrafe von insgesamt 30 RM. oder 6 Tagen Gefängnis bestraft. Er wurde zur sofortigen Strafentstiftung in Haft genommen. — Die Mutter Ida Kubasch wird sich wegen der geschilderten 2 Fälle und wegen noch anderer strafbarer Handlungen vor dem Sondergericht zu verantworten haben.

Malve und Marianne

Von Martina Eckart-Heim

(8. Fortsetzung.)

(Vorher verboten.)

„Was sang ich nur mit dir an?“ sagte der Prinz.

„Mich gewähren lassen, Karolchen. Übergangsländer, die Riesengebirgslust heißen wird. Karol! Riebels Glück ist einzigermassen aus den Augen gebracht. Beneidenswert ist der in seinem Raume selber Verlebtheit. War darf ihm auch nicht daraus erweden, daß wäre grausam. Nein, ich habe es mir wohl überlegt, ich läßt ihn nicht über diese Malve Thum auf. Mag er selber sehen, wie er die Widerstände seitens der Eltern, die ich voraussehe, überwindet.“

„Kun lenkt du von dir ab, Michael, und ich möchte doch wissen, was eigentlich mit dir los ist. Bereust du es, dein Afrika

Um Gottes willen, Karolchen. Im Gegenteil, ich werde mich wie ein Wilder von morgen ab in die Arbeit auf dem Hubertushof stürzen. Das Bummelleben hört nun auf. Ich brauche Arbeit, viel Arbeit sogar. Aber das eine Gute haben mit die Tage hier oben gebracht — ich bin mir über vieles klar geworden.“

„Wie Wärne, Michael?“

„Zum Teil. Eigentlich nur Dinge, die sich auf Alliergebräuchten aufzubauen. Afrika war mir doch in vielem eine gute Lehre. Da habe ich das Primitiv wieder schaffen gelernt, von dem wir uns in unserer Kultur viel zu weit entfernt haben. Das Handwerkliche will ich wieder ins Leben rufen, Karolchen. Hubertushof soll darin ein Vorbild werden. Ich denke an Verbindung und Handbau. Viel Schafzucht natürlich auch, und in Verbindung damit Spinnstuben und Handweberei. Gewandstoffe, Teppiche und Vorlagen, selbstgeponnenen Leinen, ich, ich habe eine Menge neuer Ideen, für die gerade Hubertushof der geeignete Platz ist. Ich brauche mehr Spielraum als nur die kleine Bandwirtschaft. Auf die Dauer wäre ich nicht damit zufrieden.“

„Das habe ich mir gedacht, Michael. Ich hatte deshalb auch meine Pläne mit dir und wollte dich bitten, Transfeld ganz und gar unter deine Verwaltung zu nehmen. Würdest du damit einverstanden sein?“

„Aber, Karol, willst du dein Transfeld aufgeben? Warum? Woan?“

„Ich wollte dir schon in Berlin meine Verlobung geschenken, Michael, aber die richtige Gelegenheit fand sich nicht. Eine Kleinländin ist es, deren Güter an mein mittlerliches Erbe teil grenzen. Das wollen wir nun vereinbaren und dort sehrhaft werden, und du musst ich mein Transfeld hier in guten Händen wissen.“

(Fortsetzung folgt)

Ganz leise und behutsam schiebt sich eine Hand zwischen die älter werdenden Finger des Rädchen. Mit einem verschwörerischen Druck umschlängt jemand diese Finger, und Marianne hat seinen anderen Mund, als siebenjährige, unbeweglich, vergebogen durch den Druck dieser Hand.

Und Karol singt leise, was Marianne vorgeht. Er weiß, daß dieses erste, diese Freude vorerst ganz kurz und leise auslängt, wenn ihm ein weiteres Aufblühen folgen soll.

Er kann selbst jetzt eine große Schen vor diesem Neuen, das in den wenigen Tagen auf ihn zugelommen ist, und eine große Dankbarkeit zugleicht. Sein Leben war einfach bis jetzt, trotz der lieben Freundschaft, die ihn mit dem Hause Schottmar verbunden.

Marianne selber kann sich wie in einem Zustand des Schwindens vor, Gerade des Doktors still verblieben Herden sang und sang unaufhörlich in ihr wie Müll. Seine seine, zurückhaltende Art war das, was das junge Mädchen, das noch ohne Erfahrung war, wie das Aufblühen eines Wunders hinnahm.

Es war ja das erstaunlich, daß Marianne Eis sich selber leben durfte. Immer hatte sie nur für andere da sein müssen, hatte seitens Zeit gefunden, das zu tun, wonach ihr Sinn gerade stand. Und hier oben in der weiteren, verstreuten Welt war das alles gerade umgedreht. Jemand war in unerträglichen Müll.

Marianne dachte nur wie im Traum an die ferne, große Stadt, die weit hinten in der Ebene liegen mußte, und die Berlin hieß und die jetzt eingehüllt in mattes, stinktes Grau, auf dem Frühling wartete.

Marianne stand auf die Stöcke gestützt und machte eine gespenstische Pause. Vor ihr funkte das Weiß der Schneebänke. Tiefe aus den tiefschwarzen Gründen trocken verschwiegene Waldschichten in die Höhe, weiß bestäubt vom nächtlichen Mist. Ein uraltes Geschlecht von Nischen- und Tannenzweigen sah stumm und ruhig zu den Höhen der Berge hin.

„Du zeigst ihnen das Gebirge im Sommer wieder, Fräulein Marianne“, sagte Doktor Riebels Stimme neben ihr. Wenn im Weißbärlager und im Kubatal die Wildbäume über die Felsen springen und zwischen ihnen Knabenstrauch blüht und Hainbuchen. Man weiß nicht, wann es schöner ist, im Sommer oder unter der Last des Schnees.“

„Und morgen müssen wir wieder hinunter?“ fragte Marianne, und Zuviel Freude, die sonst gar nicht ihre Art war, flang aus ihrer Stimme.

Auch Karol Riebel sah ganz melancholisch drein.

„Permanente für mich, Fraulein Marianne! Sonst hab ich mich immer auf die Schularbeit und meine Buben gefreut, aber diesmal —“

